



# Tin Mục Vụ

## CHÚA NHẬT XIII THƯỜNG NIÊN - NĂM A Ngày 2 Tháng 7 Năm 2023

### BÍ TÍCH

#### Giải Tội

20 phút trước các Thánh Lễ

#### Rửa Tội Trẻ Em

3:30 PM thứ Bảy cuối tháng

#### Hôn Phối

Xin liên lạc văn phòng hoặc quý Cha  
6 tháng trước ngày lễ cưới để lập hồ sơ

#### Xức Dầu Bệnh Nhân

Liên lạc với linh mục bất cứ lúc nào

#### Trao Mình Thánh cho Bệnh Nhân

Liên lạc với văn phòng hoặc quý Cha

### THÁNH LỄ

#### Thứ Hai - Thứ Sáu

11:00 AM; 6:00 PM

#### Thứ Bảy

9:30 AM: Lễ Kính Đức Mẹ  
4:30 PM; 6:00 PM

#### Chúa Nhật

9:00 AM; 11:00 AM; 6:00 PM

#### Chầu Thánh Thể

Thứ Sáu, Thứ Bảy, Chúa Nhật Đầu Tháng:  
30 phút trước các Thánh Lễ

### HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

#### Chủ Tịch

Phaolô Nguyễn Ngọc Ánh 587 889 7907

#### Phó Nội Vụ

An Phong Lê Châu Tuấn 403 862 3226

#### Phó Ngoại Vụ

Michael Nguyễn 403 615 9568

#### Thư Ký

Maria Nguyễn Phương 403 714 4389

#### Thư Ký Giáo Xứ

Maria Đặng Thị Mỹ Loan 403 262 1078



### Bài đọc I: 2 V 4, 8-11. 14-16a

*Bài trích sách Các Vua quyển thứ hai.*

Một hôm, ông Ê-li-sa đi qua Su-nêm. Ở đó có một phụ nữ giàu sang. Bà ta khẩn khoản mời ông tới dùng bữa tại nhà bà. Từ đó, mỗi lần đi qua, ông lại ghé vào dùng bữa. Bà ấy nói với chồng: “Này ông! Tôi biết người thường ghé vào nhà chúng ta là một người của Thiên Chúa, là một vị thánh. Mình phải làm cho ông một căn phòng nhỏ trên sân thượng, rồi kê ở đó một cái giường, đặt bàn ghế và để một cái đèn cho ông dùng. Như thế, khi nào đến nhà mình, ông sẽ lên ở đó.” Một hôm, ông đến nơi ấy, và lên trên lầu

nằm nghỉ. Ông nói với tiểu đồng: “Nên làm gì cho bà ấy?” Giê-kha-di đáp: “Tội nghiệp, bà ấy không có con trai, mà chồng thì đã già.” Ông Ê-li-sa bảo: “Đi gọi bà ấy.” Nó đi gọi bà, và bà ấy đến đứng ngoài cửa. Ông Ê-li-sa nói: “Vào thời kỳ này, vào độ này sang năm, bà sẽ có cháu trai bồng.”

## **Bài đọc II: Rm 6, 3-4. 8-11**

*Bài trích thư Thánh Phao-lô Tông đồ gửi tín hữu Rôma.*

Thưa anh em, khi chúng ta được chìm vào nước thanh tẩy, để thuộc về Đức Ki-tô Giê-su, là chúng ta được chìm vào trong cái chết của Người. Vì được chìm vào trong cái chết của Người, chúng ta đã cùng được mai táng với Người. Bởi thế, cũng như Người đã được sống lại từ cõi chết nhờ quyền năng vinh hiển của Chúa Cha, thì chúng ta cũng được sống một đời sống mới. Nếu chúng ta đã cùng chết với Đức Ki-tô, chúng ta cũng sẽ cùng sống với Người: đó là niềm tin của chúng ta. Thật vậy, chúng ta biết rằng: một khi Đức Ki-tô đã sống lại từ cõi chết, thì không bao giờ Người chết nữa, cái chết chẳng còn quyền chi đối với Người. Người đã chết, là chết đối với tội lỗi, và một lần là đủ. Nay Người sống, là sống cho Thiên Chúa. Anh em cũng vậy, hãy coi mình như đã chết đối với tội lỗi, nhưng nay lại sống cho Thiên Chúa, trong Đức Ki-tô Giê-su.

## **Tin Mừng: Mt 10, 37-42**

*Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Mát-thêu.*

Khi ấy, Đức Giê-su nói với các môn đệ rằng: “Ai yêu cha yêu mẹ hơn Thầy, thì không xứng đáng với Thầy. Ai yêu con trai con gái hơn Thầy, thì không xứng đáng với Thầy. Ai không vác thập giá mình mà theo Thầy, thì không xứng đáng với Thầy. Ai tìm giữ mạng sống mình, thì sẽ mất; còn ai liều mất mạng sống mình vì Thầy,

thì sẽ tìm thấy được. Ai đón tiếp anh em là đón tiếp Thầy, và ai đón tiếp Thầy là đón tiếp Đấng đã sai Thầy. “Ai đón tiếp một ngôn sứ, vì người ấy là ngôn sứ, thì sẽ được lãnh phần thưởng dành cho bậc ngôn sứ; ai đón tiếp một người công chính, vì người ấy là người công chính, thì sẽ được lãnh phần thưởng dành cho bậc công chính. “Và ai cho một trong những kẻ bé nhỏ này uống, dù chỉ một chén nước lã thôi, vì kẻ ấy là môn đệ của Thầy, thì Thầy bảo thật anh em, người đó sẽ không mất phần thưởng đâu.”

# LỊCH PHỤNG VỤ

**02 CHÚA NHẬT XIII THƯỜNG NIÊN**  
**2V 4,8-11.14-16a / Rm 6,3-4.8-11**  
**Mt 10,37-42**  
**Thánh Vịnh Tuần I**

## **GIÁO LÝ CỘNG ĐỒNG:**

H. Chúng ta phải có những thái độ nào khi tin vào Thiên Chúa duy nhất?

T. Chúng ta phải có những thái độ này: Một là nhận biết sự vĩ đại quyền năng của Thiên Chúa; Hai là sống trong tâm tình cảm tạ; Ba là tin tưởng vào Thiên Chúa trong mọi hoàn cảnh; Bốn là nhận biết phẩm giá đích thực của mọi người; Năm là sử dụng các thụ tạo một cách đúng đắn. (GLHT,38)

## **CHIA SẺ:**

1. Làm sao ta hiểu thấu được một Thiên Chúa cao vời? Vì vậy, Thiên Chúa phải là Đấng “được phục vụ trước hết” (Thánh Jeanne d’Arc), và hãy nhận biết sự vĩ đại quyền năng của Ngài.
2. Nếu Thiên Chúa là Đấng duy nhất, thì những gì chúng ta là và chúng ta có đều bởi Ngài mà ra. Vậy hãy luôn sống trong tâm tình cảm tạ:

“Biết lấy chi đến đáp Chúa bây giờ, vì mọi ơn lành Ngài đã ban cho?” (Tv 116,12).

3. Tin tưởng vào Thiên Chúa trong mọi hoàn cảnh, như lời kinh của Thánh Têrêxa Giêsu đã diễn tả một cách tuyệt vời: “Đừng để điều gì làm cho bạn xao xuyến; Đừng để điều gì làm cho bạn lo sợ. Mọi sự đều qua đi. Chỉ có Chúa là không thay đổi! Kiên nhẫn sẽ được tất cả. Ai có Thiên Chúa, người ấy chẳng thiếu gì. Chỉ có Thiên Chúa là đã đủ”.

4. Vì mọi người đều được dựng nên “theo hình ảnh và giống như Thiên Chúa” (St 1,26), nên phải nhận biết phẩm giá đích thực của mọi người.

5. Biết sử dụng các thụ tạo cách đúng đắn để đến với Thiên Chúa, và xa tránh các thụ tạo nếu chúng ngăn cách ta xa khỏi Thiên Chúa. (x.Mt 5,29-30; 16,24; 19,23-24)

03 Thứ Hai - Thánh Tôma, Tông đồ - Lễ kính  
Ep 2,19-22 / Ga 20,24-29  
Thánh Vịnh Riêng

04 Thứ Ba - St 19,15-29 / Mt 8,23-27  
Thánh Elizabeth nước Bồ Đào Nha

05 Thứ Tư - St 21,5.8-20 / Mt 8,28-34  
Thánh Antôn Maria Zacaria, Linh mục

06 Thứ Năm đầu tháng  
St 22,1-19 / Mt 9,1-8  
Thánh Maria Goretti, Đồng trinh, Tử đạo

07 Thứ Sáu đầu tháng  
St 23,1-4.19;24,1-8.62-67 / Mt 9,9-13

08 Thứ Bảy - St 27,1-5.15-29 / Mt 9,14-17

09 **CHÚA NHẬT XIV THƯỜNG NIÊN**  
Dcr 9,9-10 / Rm 8,9.11-13 / Mt 11,25-30  
Thánh Augustinô Zhao Rong, Linh mục  
và Các Bạn Tử đạo  
Thánh Vịnh Tuần II

# THÔNG BÁO

## CHƯƠNG TRÌNH CHÀU THÁNH THỂ VÀO CUỐI TUẦN ĐẦU THÁNG 7/2023

### - Thứ Bảy ngày 1/7/2023:

\* 9:30 am: Huynh Đoàn Đa Minh Lễ, Châu và Nguyệt Hội.

\* 4:00 pm: Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể và Chương trình Giáo Lý Đức Tin.

\* 5:30 pm: Hội Mân Côi.

### - Chúa Nhật ngày 2/7/2023:

\* 8:30 am: Giáo xứ.

\* 10:30 am: Gia đình Tông Đồ Trẻ.

\* 5:30 pm: Ban Kính Lòng Thương Xót Chúa.

## TỔ CHỨC BARBECUE VÀ HỌP ĐOÀN HIỆP SĨ 14747 VÀO NGÀY 2/7/2023

Đoàn Hiệp Sĩ Columbus của Gx Thánh Vinh Sơn Liêm sẽ phục vụ Giáo xứ bữa ăn Barbecue vào ngày Chúa Nhật 2/7/2023, sau Thánh Lễ 9:00 và Thánh Lễ 11:00 sáng. Chúng tôi kêu gọi lòng hảo tâm của quý vị mạnh thường quân. Xin gửi quà quỳên tặng nơi Cha chánh xứ, Hiệp Sĩ Trưởng San Hoàn (403-390-1300), hoặc bất cứ Hiệp Sĩ nào. Trong dịp này, có một mạnh thường quân tặng nhiều xe đạp cũ cho các em nhỏ dưới 10 tuổi. Hôm đó, xin các quý phụ huynh đến

nhận xe đạp cho con mình. Số lượng xe đạp có hạn, ai đến trước, được trước (first come, first served).

## **TỔ CHỨC LỄ TẠ ƠN VÀ PHÁT THƯỞNG CHO CÁC BẠN TRẺ HẾT TIỂU HỌC, TRUNG HỌC VÀ ĐẠI HỌC 2023 VÀO LÚC 4:30 PM THỨ BẢY 8/7/2023**

Kính thưa quý phụ huynh, năm nay Ban Khuyến Học của Giáo xứ sẽ tổ chức Lễ Phát Thưởng đến các Bạn đã học xong Tiểu Học, Trung Học và Đại Học 2023 vào Thánh Lễ lúc 4:30 pm chiều Thứ Bảy ngày 8/7/2023. Xin tất cả học sinh ra trường đem Mũ và Áo ra trường của mình khi tham dự Thánh Lễ Tạ Ơn nếu có. Xin quý phụ huynh hay học sinh vui lòng phúc đáp cho Văn Phòng Giáo xứ (403) 262-1078, Đại diện giới trẻ Anh Michael Nguyễn (403) 615-9568 hay TNTT Trưởng Phạm Duy (587) 832-1701 hoặc các Cha, để ban tổ chức chuẩn bị được chu đáo hơn. Hạn chót ghi danh Thứ Bảy 3/7/2023. Xin quý Phụ Huynh khuyến khích các em tham dự. Kính mời.

## **THÊM CHỖ ĐẬU XE TẠI BUILDING #2432 TỪ 8:30 AM - 1:00 PM MỖI CHÚA NHẬT**

Kính thưa quý vị, vì số người tham dự 2 Thánh Lễ sáng Chúa Nhật ngày càng đông, việc đậu xe trong Parking nhà thờ thiếu chỗ. Cô Thư Ký đã liên lạc được với ông chủ Building #2432 đồng ý cho chúng ta dùng các chỗ đậu xe trước các văn phòng Building này từ 8:30 am đến 1:00 pm mỗi Chúa Nhật. Xin quý vị đậu xe và đi bộ vào 2 cổng, 1 là phía đường 48 st., 2 là cổng góc chỗ thùng rác. Kính báo.

## **SA MẠC HUẤN LUYỆN ĐỘI TRƯỞNG VÀ DỰ TRƯỞNG “RA KHƠI I”**

Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể xin Thông Báo đến Quý Phụ Huynh:

- \* Thời gian: 9:00 am - 10:30 pm, ngày 8/7/2023.
- \* Địa điểm: Nhà thờ + Forest Lawn Park (Công viên gần nhà thờ)
- \* Sa mạc sinh: Lớp đội trưởng, lớp dự trưởng và các em 13 tuổi trở lên.
- \* Lệ phí: \$10 (Trưởng trong Ban Tổ Chức cũng phải đóng lệ phí).
- \* Tiền sa mạc:
  - 2:00 pm - 3:30 pm, ngày 1/7/2023: Ôn nghiêm tập, ôn ca vũ, phân chia công tác, chia đội và công tác đội.
  - 7:00 pm - 8:30 pm, ngày 7/7/2023: Review công tác đội + tập kịch.

Mọi chi tiết xin liên lạc với đoàn trưởng Phạm Duy (587) 832-1701.

## **TIỀN THU CHÚA NHẬT NGÀY (25/6/2023)**

### **\* Thứ Bảy (24/6/2023):**

Thánh Lễ 4:30 pm	\$465.00
Thánh Lễ 6:00 pm	\$895.00

### **\* Chúa Nhật (25/6/2023):**

Thánh Lễ 9:00 am	\$2,200.00
Thánh Lễ 11:00 am	\$1,725.00
Thánh Lễ 6:00 pm	\$1,900.00

### **CỘNG 5 LỄ \$7,185.00**

Quỹ Xây Dựng	\$1,788.25
Hall Rental (Đỗ Kim)	\$660.00
Canada Helps	\$48.25
Hoa Bàn Thờ (#318)	\$50.00
Đổi tiền lẻ	\$145.00
<b>TỔNG CỘNG</b>	<b>\$9,876.50</b>

## SỐ TIỀN THU LẦN I TRONG THÁNG 6/2023

1. Chúa Nhật (4/6/2023)	\$8,630.00
2. Chúa Nhật (11/6/2023)	\$7,505.00
3. Chúa Nhật (18/6/2023)	\$6,355.00
4. Chúa Nhật (25/6/2023)	\$7,185.00
<b>CỘNG CHUNG</b>	<b>\$29,675.00</b>

## SỐ TIỀN QUỸ XÂY DỰNG THÁNG 6/2023

1. Chúa Nhật 4/6/2023	\$4,080.00
2. Chúa Nhật 11/6/2023	\$620.00
3. Chúa Nhật 18/6/2023	\$350.00
4. Chúa Nhật 25/6/2023	\$1,788.00
<b>CỘNG CHUNG</b>	<b>\$6,838.00</b>

## TỔNG SỐ Ý LỄ TRONG THÁNG 6/2023: 414 Ý LỄ

- \* Tu Viện Thánh Đa Minh Calgary: 175 ý lễ
- \* Cha JB. Bùi Ngọc Điệp (Bình Dương): 106 ý lễ.
- \* Cha Đa Minh Trần Văn Vũ (Kon Tum): 100 ý lễ.
- \* Cha JB Nguyễn Đức Vượng: 10 ý lễ.
- \* Cha Đa Minh Phạm Văn Bảo: 8 ý lễ.
- \* Cha Micae Phạm Vũ Giang Đình: 8 ý lễ.
- \* Cha Martin Maria Nguyễn Huy Thông: 4 ý lễ.
- \* Cha F.X Lương Quang Cường (Calgary): 3 ý lễ.

Chúng con chân thành tri ân sự tín nhiệm của quý vị đã gửi ý xin lễ; Sau khi đã đọc và dâng tại Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm, chúng con đã gửi đến những nơi trên đây để nhờ quý Cha dâng các ý lễ lại cho quý vị.

## ĐÓNG GÓP TRÊN \$50 CHÚA NHẬT NGÀY (25/6/2023)

Số DB Họ và Tên	Số Tiền Đóng Góp
#136. A.C Nguyễn Đình Chánh	\$500.00
#226. Ô.B Rossi Nguyễn & Thanh	\$300.00
#403.	\$300.00
#362. Ô.B Trần Mạnh Phát & Loan	\$200.00
#502. CỤ Bà Trần Thị Tho	\$200.00
#45. A.C Đinh Thái Hòa & Thu	\$150.00
#164. CỤ Bà Nguyễn Thị Hòa	\$120.00
#230.	\$120.00
#623. A.C Phạm Huy & Hiền	\$120.00
#234.	\$100.00
#184. Ô.B Nguyễn Liệu & Yến	\$80.00
#130. A.C Nguyễn Ngọc Cẩn & Vui	\$70.00
#318. A.C Phan Huy Thạch & Trâm	\$70.00
#365. A.C Trần Đức Quang & Thủy	\$70.00
#84. Ô.B Lâm Vân Thanh & Đồng	\$60.00
#385. CỤ Bà Trương Bích Toàn Mary	\$60.00
#111. Ô.B MẠCH ĐỨC HIỀN & HUỆ	\$50.00
#204. Ô.B Nguyễn Nhật & Loan	\$50.00
#308.	\$50.00
#320. A.C Phan A. Q. Trường & Hiền	\$50.00
#324. Ô.B Tạ Văn Chí & Sa	\$50.00
#423. A.C Nguyễn Hùng & Lan	\$50.00
#424. Chị Nguyễn Kim Chi	\$50.00
#456. Đoàn Thanh Bình	\$50.00
#596. A.C Trần Hoàng Thái	\$50.00
#641. A.C Vũ Minh Cường & Hiền	\$50.00
#676. A.C Nguyễn Sơn & Tâm	\$50.00

***Xin Chân Thành Tri Ân Những Nghĩa Cử  
Cao Đẹp, Tấm Lòng Bác Ái Và Thương  
Xót Bao La Của Quý Vị.***

# DANH SÁCH NHỮNG NGƯỜI QUA ĐỜI THÁNG 7

Giáo xứ dành Thánh Lễ lúc 6 giờ chiều trong tuần dâng lễ cầu nguyện cho những linh hồn theo ngày qua đời.

1. Ông Martin Nguyễn Hưng, 48 tuổi. Mất ngày 9/7/2022, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 9/7/2023.
2. Bà Maria Phạm Thị Mừng, 73 tuổi. Mất ngày 10/7/2008, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 10/7/2023.
3. Bà Maria Nguyễn Thị Hoa, 88 tuổi. Mất ngày 10/7/2021, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 10/7/2023.
4. Bà Maria Trần Thị Quý, 74 tuổi. Mất ngày 11/7/2000, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 11/7/2023.
5. Ông Giuse Lâm Cho, 90 tuổi. Mất ngày 15/7/2011, dâng lễ chiều Thứ Bảy ngày 15/7/2023.
6. Ông Giuse Nguyễn Văn Vang, 75 tuổi. Mất ngày 16/7/2008, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 16/7/2023.
7. Bà Maria Lưu Thị O, 61 tuổi. Mất ngày 18/7/2011, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 18/7/2023.
8. Ông Giuse Nguyễn Tân Văn, 81 tuổi. Mất ngày 18/7/2015, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 18/7/2023.
9. Bà Maria Phạm Thị Sim, 87 tuổi. Mất ngày 19/7/2015, dâng lễ chiều Thứ Tư ngày 19/7/2023.
10. Ông Phanxicô X Nguyễn Văn Hân, 75 tuổi. Mất ngày 19/7/2004, dâng lễ chiều Thứ Tư ngày 19/7/2023.

11. Bà Maria Nguyễn Thị Cậy, 78 tuổi. Mất ngày 20/7/2008, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 20/7/2023.
12. Bà Maria Madalena Nguyễn Thị Út, 80 tuổi. Mất ngày 20/7/2019, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 20/7/2023.
13. Bà Maria Trần Thị Hương, 87 tuổi. Mất ngày 21/7/2021, dâng lễ chiều Thứ Sáu ngày 21/7/2023.
14. Bà Rosa Trần Thị Lãm, 79 tuổi. Mất ngày 23/7/2016, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 23/7/2023.
15. Bà Maria Nguyễn Thị Nụ, 85 tuổi. Mất ngày 23/7/2020, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 23/7/2023.
16. Bà Maria Nguyễn Thị Đào, 82 tuổi. Mất ngày 24/7/2016, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 24/7/2023.
17. Ông Nguyễn Hoàng Anh Vũ, 57 tuổi. Mất ngày 25/7/2021, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 25/7/2023.
18. Ông An-tôn Vũ Kim Ngọc, 80 tuổi. Mất ngày 26/7/2007, dâng lễ chiều Thứ Tư ngày 26/7/2023.
19. Anh Gioan Lưu Mai Khương, 44 tuổi. Mất ngày 29/7/2000, dâng lễ chiều Thứ Bảy ngày 29/7/2023.
20. Ông Giuse Mai Hoài Anh, 72 tuổi. Mất ngày 30/7/2017, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 30/7/2023.

GIÊ-SU, MA-RI-A, GIUSE

CON MẾN YÊU, XIN CỨU RỒI CÁC LINH HỒN.